

GUIA DO PRODUTO E MANUAL DO UTILIZADOR

RT-4543C e RT-4546C

ArmShuttle[™] e ArmShuttle[™] Elite





EC	REP	Advena Limited Tower Business Centre, 2nd Flr Tower Street, Swatar, BKR 4013 Malta	 Fabricado nos EUA por Qfix 440 Church Rd, Avondale, Pennsylvania, USA +1 610-268-0585 www.Qfix.com
----	-----	---	---

Armshuttle, Quest and Access são marcas comerciais da Qfix.

Clorox® é uma marca comercial registada da The Clorox Company.

Cidex® é uma marca comercial registada da Johnson & Johnson.

ÍNDICE

PRECAUÇÕES GERAIS	4
AVISOS	4
INCIDENTES GRAVES	4
ETIQUETAS DE AVISO E DESCRIÇÕES	4
UTILIZAÇÃO PREVISTA	5
INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO	6
MANUTENÇÃO	7
LIMPEZA DO SISTEMA	7
DESINFECÇÃO DO SISTEMA	7
LISTA DE PEÇAS	8
FICHA DE CONFIGURAÇÃO	9
RT-4543C E RT-4546C ARMSHUTTLE™ E ARMSHUTTLE™ ELITE	9

PRECAUÇÕES GERAIS

AVISOS

! AVISO ! NÃO É PERMITIDA NENHUMA MODIFICAÇÃO DESTE EQUIPAMENTO. SE QUALQUER PARTE DESTE DISPOSITIVO FOR SUBMETIDA A UMA CARGA PREJUDICIAL, PARECER ESTAR DANIFICADA OU FUNCIONAR INADEQUADAMENTE, INTERROMPER IMEDIATAMENTE A UTILIZAÇÃO E ENTRAR EM CONTACTO COM A QFIX ATRAVÉS DO NÚMERO DE TELEFONE 00 1 484-720-6054 OU DO E-MAIL TECHSUPPORT@QFIX.COM.

! AVISO ! NÃO PERMITA QUE O PACIENTE AJUSTE A POSIÇÃO UTILIZANDO AS PEGAS DO ARMSHUTTLE.

! AVISO ! NÃO UTILIZE O ARMSHUTTLE PARA AJUSTAR O ÂNGULO DA SUPERFÍCIE DO PACIENTE.

INCIDENTES GRAVES

Comunique quaisquer incidentes graves (por ex., incidentes que resultem em, ou tenham o potencial de resultar em, morte ou lesão grave) à Qfix e à sua Autoridade Competente nacional.

ETIQUETAS DE AVISO E DESCRIÇÕES

Consultar Qfix.com para obter uma listagem dos símbolos e respectivas definições.

UTILIZAÇÃO PREVISTA

Este dispositivo destina-se a imobilizar, posicionar e reposicionar os pacientes submetidos a radioterapia.

! NOTA ! A legislação federal dos Estados Unidos limita a venda deste dispositivo a médicos ou mediante prescrição médica.

GRUPOS DE PACIENTES ALVO

Pacientes submetidos a radioterapia ou procedimentos de imagiologia de diagnóstico.

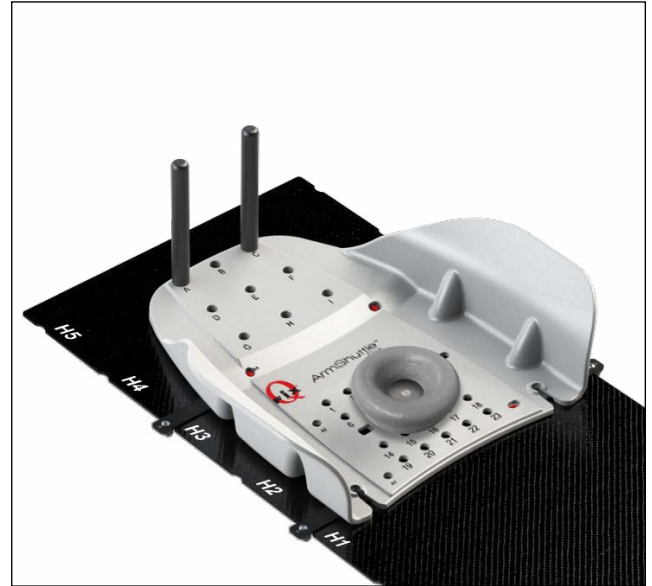
UTILIZADORES PREVISTOS

O utilizador previsto para os produtos é uma pessoa qualificada de acordo com os requisitos da região regulamentar.

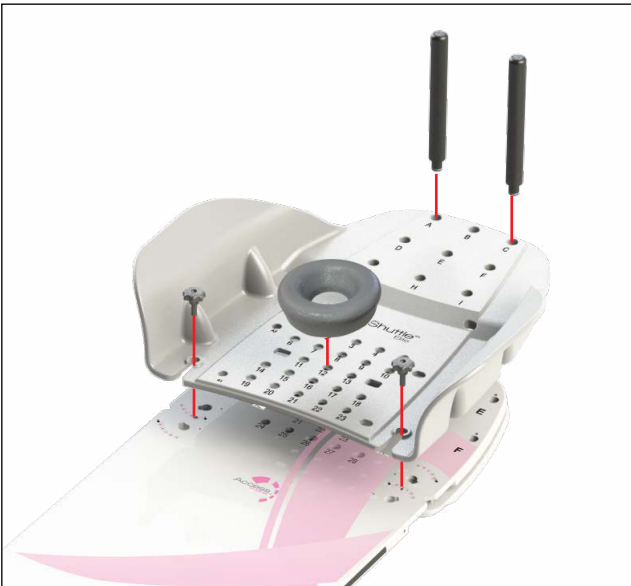
INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO



1



2



1



2

MANUTENÇÃO

LIMPEZA DO SISTEMA

O dispositivo pode ser limpo com uma solução de limpeza suave e não abrasiva ou com uma solução desinfetante. Para limpar, aplique solução num pano limpo e passe na superfície. Inspeccione visualmente o dispositivo e, se não estiver limpo, repita os passos de limpeza anteriores até ficar visualmente limpo. Utilize um pano limpo embebido em água para remover quaisquer resíduos do agente de limpeza do dispositivo. Para secar, limpe o dispositivo com um pano limpo e seco. Foi testado o material de limpeza indicado a seguir e considerado adequado para limpar o dispositivo.

- Água
- Sabão e água

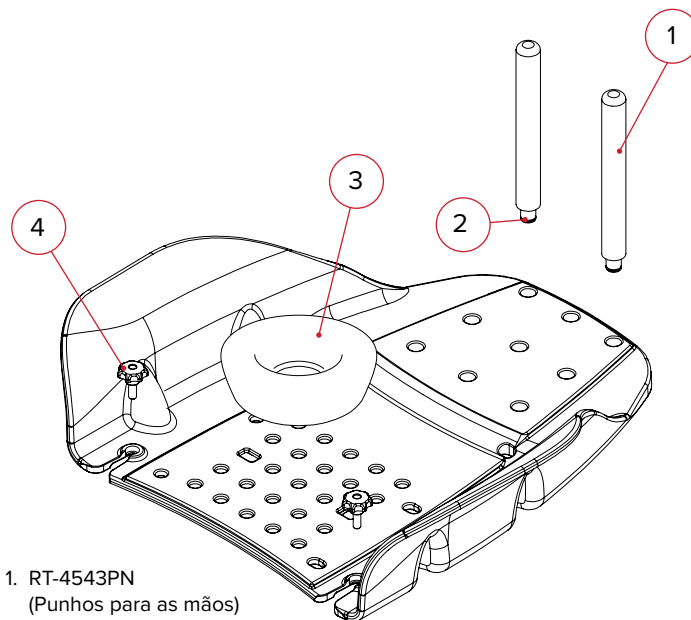
DESINFEÇÃO DO SISTEMA

Para desinfetar a superfície do dispositivo, consulte as instruções específicas do fabricante do agente de limpeza.

- Solução de lixívia Clorox® a 10%
- Álcool isopropílico
- Solução de dialdeído ativada com Cidex® a 2,4%

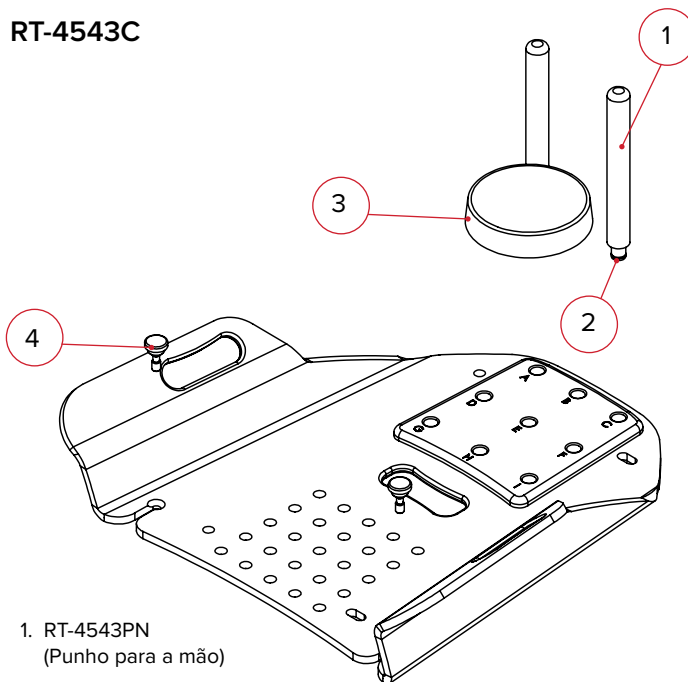
LISTA DE PEÇAS

RT-4546C



1. RT-4543PN
(Punhos para as mãos)
2. 3001419 (O-ring)
3. RT-4546H (Apoio de cabeça em espuma)
4. 2004451 (Manípulo roscado)

RT-4543C



1. RT-4543PN
(Punho para a mão)
2. 3001419 (O-ring)
3. 2000109 (Apoio de cabeça em espuma)
4. 2001643 (Manípulo)

FICHA DE CONFIGURAÇÃO

RT-4543C E RT-4546C ARMSHUTTLE™ E ARMSHUTTLE™ ELITE

Nome do doente:

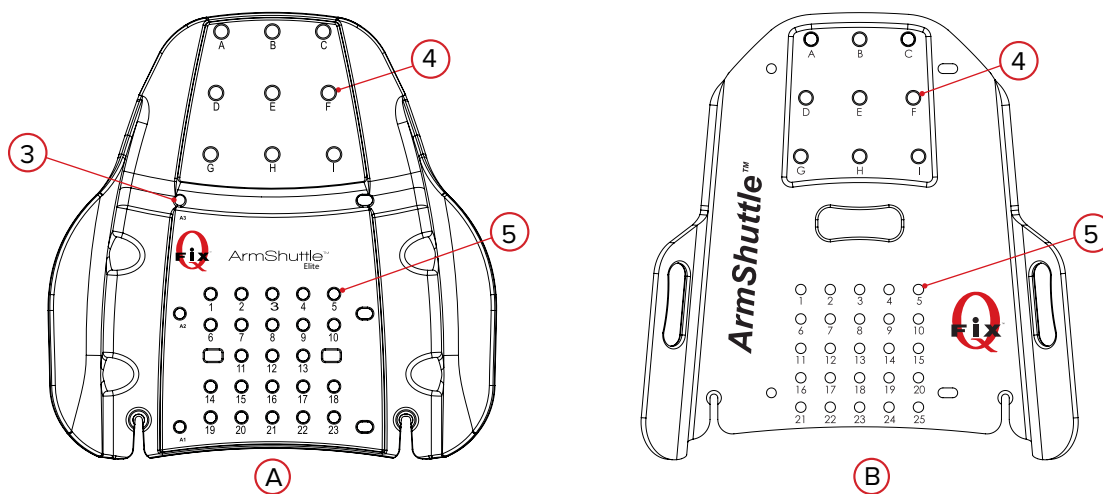
ID do doente N°:

Médico:

Comentários:

Configurado:

Data:



- ArmShuttle utilizado (selecione uma opção):
ArmShuttle com Placa Torácica QUEST™
ArmShuttle Elite com Decúbito Dorsal Access™
Outro Dispositivo:
- Posição da(s) barra(s) de localização no dispositivo (quando aplicável):
- Posição da(s) barra(s) de localização (selecione as opções utilizadas) (apenas para ArmShuttle Elite):
A1 A2 A3 NENHUMA UTILIZADA
- Posição do(s) punho(s) para as mãos (selecione as opções utilizadas):
A B C D E F G H I NENHUM UTILIZADO
- Posição do apoio de cabeça (número 1–25):
Tipo de apoio de cabeça:

Notas



440 Church Road
Avondale, PA 19311 USA
www.Qfix.com

☎ +1 610.268.0585 / 800.526.5247

🖨 +1 610.268.0588 / 800.831.8174

✉ sales@Qfix.com

2004227_PT-EU_E
2021-07